

## 14.

## Regierungsverordnung

vom 10. Januar 1944,

betreffend die Abänderung und Ergänzung der Regierungsverordnung vom 2. August 1943, Slg. Nr. 220, über die Beschaffung von Wohnungen durch Wohnungsteilung und den Um- und Ausbau von Gebäuden oder Gebäudeteilen.

Die Regierung des Protektorates Böhmen und Mähren verordnet auf Grund des § 1 Abs. 1 der Verordnung des Reichsprotectors in Böhmen und Mähren vom 12. Dezember 1940 (VBIRProt. S. 604) über die Verlängerung und Abänderung einiger Bestimmungen des Verfassungs-Ermächtigungsgesetzes vom 15. Dezember 1938 (Slg. Nr. 330) in der Fassung der Verordnung vom 27. Februar 1942 (VBIRProt. S. 42):

## Art. I.

Die Regierungsverordnung Slg. Nr. 220/1943 wird, wie folgt, abgeändert:

1. Die Bestimmung des § 1, Abs. 1, hat zu lauten:

„(1) Eine Unterstützung nach dieser Verordnung kann gewährt werden:

1. für die Teilung von Wohnungen, wenn dadurch eine oder mehrere selbständige neue Wohnungen oder neue Wohnräume für ledige Personen geschaffen werden;

2. für den Um- oder Ausbau von Gebäuden oder Gebäudeteilen, wenn dadurch eine oder mehrere selbständige neue Wohnungen oder neue Wohnräume für ledige Personen geschaffen werden;

3. für die Umwandlung unbewohnbarer Räume zur Unterbringung von Behörden und Unternehmen, die für ihre Amts- oder Betriebszwecke Wohnungen benutzen;

4. für Instandsetzungsarbeiten an Wohngebäuden und Wohnungen, soweit deren Wohnbarkeit dadurch sichergestellt wird.“

2. Die Bestimmung des § 2, Abs. 1, hat zu lauten:

„(1) Wenn es zur Milderung des Wohnungsbedarfs notwendig wird, kann die Gemeinde den Hauseigentümern die Durchführung von Maßnahmen nach § 1, Abs. 1, Z. 1, 2 und 4, auftragen.“

## Vládní nařízení

ze dne 10. ledna 1944,

kterým se mění a doplňuje vládní nařízení ze dne 2. srpna 1943, Sb. č. 220, o opatřování bytů jejich dělením, jakož i stavbami a úpravami budov nebo jejich částí.

Vláda Protektorátu Čechy a Morava nařizuje podle § 1, odst. 1 nařízení říšského protektora v Čechách a na Moravě ze dne 12. prosince 1940 (Věstn. ř. prot. str. 604), kterým se prodlužují a mění některá ustanovení ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938 (Sb. č. 330) ve znění nařízení ze dne 27. února 1942 (Věstn. ř. prot. str. 42):

## Čl. I.

Vládní nařízení Sb. č. 220/1943 se mění takto:

1. Ustanovení § 1, odst. 1 zní:

„(1) Podporu podle tohoto nařízení lze udělit

1. na rozdělení bytů, získá-li se takto jeden nebo více nových samostatných bytů nebo nové obytné místnosti pro svobodné osoby;

2. na stavbu nebo úpravu budov nebo jejich částí, získá-li se takto jeden nebo více nových samostatných bytů nebo nové obytné místnosti pro svobodné osoby;

3. na úpravy neobytných místností k umístění úřadů a podniků, které užívají pro svoje úřední nebo provozní účely bytů;

4. na opravy obytných domů a bytů, pokud tím mají být udrženy v užitelném stavu.“

2. Ustanovení § 2, odst. 1 zní:

„(1) Je-li to nutné v zájmu zmírnění nedostatku bytů, může obec uložití vlastníkům domů, aby provedli práce uvedené v § 1, odst. 1, č. 1, 2 a 4.“

3. Die Bestimmung des § 3, Abs. 1, hat zu lauten:

„(1) Die Unterstützung besteht in einem verlorene Beitrag, der:

1. für Maßnahmen nach § 1, Abs. 1, Z. 1 bis 3, bis zu 50 v. H. des Bauaufwandes beträgt;

2. für Maßnahmen nach § 1, Abs. 1, Z. 4, in der Regel 20 v. H. des Instandsetzungsaufwandes beträgt.“

Art. II.

Diese Verordnung tritt am 7. Tage nach der Verlautbarung in Kraft; sie wird vom Minister des Innern im Einvernehmen mit dem Finanzminister durchgeführt.

Der Staatspräsident:

Dr. Hácha m. p.

Der Vorsitzende der Regierung:

Dr. Krejčí m. p.

Der Minister des Innern:

Bienert m. p.

Der Finanzminister:

Dr. Kalfus m. p.

3. Ustanovení § 3, odst. 1 zní:

„(1) Podpora záleží v příspěvku jednou pro vždy, který činí, jde-li o práce uvedené

1. v § 1, odst. 1, č. 1 až 3 nejvýše 50% nákladu na stavbu;

2. v § 1, odst. 1, č. 4 zpravidla 20% nákladu na opravy.“

Čl. II.

Toto nařízení nabývá účinnosti 7. dne po vyhlášení; provede je ministr vnitra v dohodě s ministrem financí.

Státní prezident:

Dr. Hácha v. r.

Předseda vlády:

Dr. Krejčí v. r.

Ministr vnitra:

Bienert v. r.

Ministr financí:

Dr. Kalfus v. r.